

# SOTTUNGANYTT



Sottungas kommundidning

Redaktör: Pia Lindholm

sottunganytt@sottunga.ax

Juni 2024

## Aktuellt

### Händelsekalender

12.6.2024	Pensionärslunch
17.6.2024	Årsmöte Gamla Skolan
21.6.2024	Midsommar på Sottunga
26.6.2024	Läkardag
5.7.2024	40-årsjubileum

### Ny skrift

Den nya skriften "Ortnamnen i Sottungaby" har utkommit.

Kostar 25 €, säljs av Horsvik Ab.

Ring eller maila mig så levererar jag, faktura medföljer.

*Björn*

0400508955

[bjorn@horsvik.ax](mailto:bjorn@horsvik.ax)

En liten påminnelse...

## SOTTUNGADAGEN

14 juli i gästhamnen



Dagens citat:

"Det finns bara två slags kvinnor här i världen. Kvinnor som alltid talar och kvinnor som aldrig tiger."

- Oscar Wilde

## I det här numret

- Ny skrift
- Sottungadagen
- Sottunga Hembygdsförening informerar
- Kungörelse
- Sottunga AHL
- Midsommar på Sottunga
- Almas hantverk & galleri
- Sottunga hälso- och sjukvårdsmottagning
- Pensionärslunch
- Äldrerådet i Sottunga Kommun
- Kökarveckan
- Kulturnämnden
- Visor så in i Norden
- Folkhälsan på Åland
- 40-årsjubileum
- Mise
- Församlingsinfo
- Bibliotekets öppettider
- Nya biblioteksböcker



## Kommuninfo

- Sottunga Hembygdsförening informerar
- Kungörelse

## *Sottunga Hembygdsförening informerar*

Vi har nyligen haft styrelsemöte och planerar följande:

- Årsmöte på Gamla Skolan måndagen den 17 juni, se anslag senare
- Sommarmiddag på Gamla Skolan tisdagen den 23 juli, se anslag senare
- Talkoarbetet med nya fasaden på södra väggen fortsätter som hittills, på tisdagar med början kl 12
- Insamlingsarbetet för utställningen "Mannens vardag" fortsätter
- "Svänghjulsmotorn" har varit på reparartion och väntas hem på lördag den 1 juni, Donald Karlsson har varit huvudman för arbetet

*Styrelsen*

## *Kungörelse*

Europaparlamentsval förrättas söndagen den 9 juni från kl.9.00 till 20.00.

Centralnämndens adress är:

Centralvalnämnden i Sottunga kommun

22720 Sottunga

*Sottunga den 29.5.2024*

*Anita Hildén, ordförande*



# Sottunga Andelshandel

Etabl. 1922



## HELA SOMMAREN!



## TA HAND OM ER I SOLEN 🕶️

**PSSST! FRUKT & GRÖNT VÄGS I KASSAN NU**

**SOTTUNGA ANDELSHANDEL**  
**SOTTUNGA.ANDELSHANDEL@GMAIL.COM**



# Sottunga Andelshandel

Etabl. 1922



## SOMMARÖPPET



**Måndag-Torsdag 9-17**

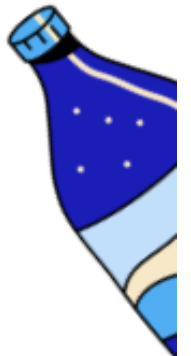


**Fredag 9-18**

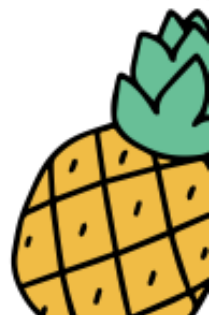
**Lördag 10-13**



**Söndag STÄNGT**



**Sottunga Andelshandel**  
**[Sottunga.andelshandel@gmail.com](mailto:Sottunga.andelshandel@gmail.com)**







# Midsommar på Sottunga!

21 juni

Kl. 12.00 - Lövning av midsommarstången,  
försäljning av lotter och fika

Kl. 20.00 - Vandring med kronorna från  
byn

Kl. 20.30 - Stångresning, tal, ringdans och  
lottdragning



**Hjärtligt välkomna!**



*Arr. Hembygdens vänner i Sottunga r.f.*



## **ALMAS hantverk o galleri**

måndagen den 6 maj 2024  
avslutat hantverks butiken

Från vår verksamhet skänker vi till

Hembygdens Vänner i Sottunga (Sunnanberg)  
1000 €

Hembygdsföreningen (Gamla skolan)  
1000 €

Vi tacksamma och glada för de 12 år som vi drivit  
verksamheten det har varit så trevligt med alla besökare och  
alla roliga stunder tillsammans  
Tack till alla som handlat, besökt och stöttat oss

*Hälsar*

*Märta, Inga, Ingemo, Britta, Monica och Britt*





## Ålands hälso- & sjukvård

### Sottunga hälso- och sjukvårdsmottagning

Sottunga hälso- och sjukvårdsmottagning är bemannat följande dagar:

Tisdagar och Onsdagar

Välkommen att boka tid till mottagningen, tel. 018-533793.

Nästa läkardag onsdag 26.6. Läkare Carl Blix.

Måndagar och torsdagar jobbar jag 8-16 i Föglö och då når ni mig via TeleQ, tel. 018-533725 . OBS! Lite små förändringar i Sottunga tiderna efter midsommar då min kollega Nina har semester. Återkommer med närmare info.

Akuten ÅHS: 018-5355 (begär via växel)

Akuta sjukdomsfall ring 112.

*Helena Johans*

*Sjukskötare*

*Sottunga/Föglö hälso- och sjukvårdsmottagning*

*Sottunga; 018-533793*

*Föglö; 018-533725*

## PENSIONÄRS LUNCH

på Salteriet onsdag 12.6.kl 11.00

Abborrfile 28 €

Bokning direkt till Salteriet tel. **040 5008015**

senast 6.6.

Meddela om ev. allergier

Socialekreterare Camilla Enberg deltar också

Vi ser fram emot en trevlig förmiddag på Salteriet!

Välkomna!

*Arr: Äldre rådet i Sottunga*



## ÄLDRE RÅDET I SOTTUNGA KOMMUN

Enligt 31 a § (2020/11) kommunallag (1997:73) för landskapet Åland ska kommunstyrelsen tillsätta ett äldre råd. Medlemmarna i äldre rådets tillsätts för kommunstyrelsens mandatperiod.

Äldre rådet utgör ett kommunalt rådgivande organ. Rådet kan till skillnad från t ex kommunal nämnd inte fatta förvaltningsbeslut. Ett syfte med lagen är att förbättra den äldre befolkningens möjlighet att i kommunen påverka beredningen av beslut som rör den äldre befolkningens levnadsförhållanden samt utvecklandet av service som är viktig för målgruppen.

Äldre rådet ska ges möjlighet att delta i beredningen av ärenden som har betydelse för tjänster och service till den äldre befolkningen som kommunen tillhandahåller, men också ärenden som indirekt påverkar äldres välfärd, hälsa, delaktighet, livsmiljö, boende, rörlighet och möjlighet att klara sig själv tex. beredning och antagande av planer med stöd av plan- och bygglagen eller andra beslut som berör den fysiska miljön, idrotts- och kulturplaner vilka kan påverka äldres möjlighet att delta i olika fritidsverksamheter.

Äldre rådet kan även själva ta initiativ att starta ärenden och anhängiggöra dem i respektive kommuns beslutsorgan. äldre rådet samarbetar med aktiva föreningar i kommunen som tillvaratar den äldre befolkningens intresse.

Kommunens organ ska höra och begära utlåtande från äldre rådet under planeringen av ärenden som är av betydelse för den äldre befolkningens välfärd, livsmiljö, boende, rörlighet eller möjligheter att klara de dagliga funktionerna eller med tanke på den service som den äldre befolkningen behöver.

Äldre rådets representanter;

Ordförande: Britt Pettersson  
Vice ordförande: Nils Eriksson  
Raul Petrell  
Björn Rönnlöf, kst ordf.  
Kennet Lundström, kom.sekr  
Sekreterare: Camilla Enberg



## Det blir sommarknads igen i samband med Kökarveckan



Under Kökarveckan 2024 kommer det att ordnas en sommarknads **fredagen den 9 augusti kl. 13 -16.**

Förutom lokala förmågor vill vi också bjuda in gästande aktörer och försäljare till vår vackra ö – vi tror att det kan bli en fin gemensam satsning där tradition möter nytänk och skärgårdens vitalitet stärks.

Platsen är Hembygdsföreningens museiområde i Hellsö. Försäljarna kan välja om de vill sälja utomhus eller i någon av byggnaderna på området.

Du/ni som vill delta skall betala 10€ (samlas in på plats) och ha ett eget/egna försäljningsbord. Behöver du/ni el, ingår det i deltagaravgiften och så skall du/ni ha egna skarvsladdar.

Övrigt program för **Kökarveckan (03 – 10.08.2023)** kommer så småningom att finnas på kommunens hemsida (**[www.kokar.ax](http://www.kokar.ax)**).

Om du är intresserad, kontakta museets sommarvaktmästare: **Kristina Nyholm:0405363455** (hon börjar jobba 15.06.2024)

**Anmäl dig/er senast 01.08.2024**

**Välkommen som kund eller försäljare!**



## Tack & info från Kulturnämnden

Kulturnämnden vill tacka alla som deltog i årets trevliga utfärd till Pommern och Sjöfartsmuseet. Nämnden står för kostnaden för guidningen. Vad gäller inträdesavgiften, var snäll och betala den till Sottunga kommuns konto på Ålandsbanken, FI 73 6601 0002 0455 40. Vuxen: 16:50. Barn: 11:50 Barn under 7 år: gratis. Tack!



## Visor så in i Norden rf arrangerar en visfestival på Kumlinge 28.-29.6.

Välkommen med att avnjuta en sommarhelg då naturen är som vackrast och avsluta lördagen till latinska/colombianska/bossa nova dansrytmer!

### Fredag 28.6 kl 19.30 i Kumlinge kyrka

*Frida Andersson*, finlandssvensk visartist boende i Stockholm som sjunger både på svenska och engelska. Hon har släppt flera duetter med Bo Sundström från Bo Kaspers Orkester, nu senast i maj 'Hörde en fågel'.

### Lördag 29.6 kl 16-01 på Västra Bergen, Snäckö

Artister som bl.a. *Greta Sundström*, *Helena Flöjt*, *Camomille*, *PATRIK ISAKSSON* och *Källmanos*. Mer information på föreningens FB <https://www.facebook.com/visfestival> och vår hemsida [www.visorsaininorden.ax](http://www.visorsaininorden.ax)

Försäljning av mat och dryck på området av Hembygdens Väl på Kumlinge och Ledholmare.

När vädret så tillåter kan man lägga till med båt nedan om festivalområdet.

Pris 15€ på fredagen, 30€ på lördagen och festivalpass för hela helgen 40€

Kontakt: [visor@visorsaininorden.ax](mailto:visor@visorsaininorden.ax)



## Höstens aktiviteter för seniorer vid Folkhälsan på Åland

Du är välkommen att delta oavsett i vilken kommun du bor. Håll även utkik efter nya kurser, aktiviteter och evenemang under hösten. För mer detaljerad info om kurserna se Folkhälsan på Ålands webbsida eller slå oss en signal. Du hittar information om vad som är på gång på Folkhälsan på Ålands webbsida eller Facebooksida samt i lokaltidningarna under föreningsinfo. Nedanstående aktiviteter hålls i Mariehamn.

### ■ Starka kvinnor 70+

Måndagar kl. 11–11.45. Start 2.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Styrka och balans för synskadade

Måndagar kl. 13–13.45. Start 2.9, 14 tillfällen. Gratis.

### ■ Styrka och balans för seniorer

Måndagar kl. 15–16. Start 2.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Chilla för seniorer

Avslappning och återhämtning. Måndagar 10–10.45. Start 7.10. 6 tillfällen. 30 €.

### ■ Vattengympa för seniorer

Två grupper, tisdagar 12.30–13.15 och 13.30–14.15. start 10.9, 12 tillfällen. 108 €.

### ■ Linedance i lugnt tempo

Tisdagar kl. 14–15. Start 10.9. 12 tillfällen. 102 €.

### ■ Stolyoga för seniorer

Onsdagar kl. 10–10.45. Start 11.9, 12 tillfällen. 96 €.

### ■ Styrka och balans –Lugnare tempo!

Onsdagar kl. 12–13. Start 4.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Styrka och balans för seniorer

Onsdagar kl. 13–14. Start 4.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Starka kvinnor 70+

Onsdagar kl. 10–10.45. Start 4.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Starka seniorer 70+

Torsdagar kl. 11.15–12. Start 5.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Starka seniorer, digitalt – Träna var du vill!

Torsdagar kl. 13.00–14.00. Start 5.9, 6 tillfällen. 42 €.

### ■ Kreativ rörelse

Torsdagar kl. 13.30–14.30. Start 12.9, 12 tillfällen. 102 €.

### ■ Öronakupunktur enligt NADA

Torsdagar 10.00–ca 11. Start 26.9. 10 tillfällen. 80 €. Hjälper ej mot hörselnedsättning.

### ■ Yoga för seniorer

Två grupper, fredagar kl. 9–10.15 eller 10.30–11.45. start 13.9, 12 tillfällen. Kostnad 108 €.

### ■ Att läsa tillsammans

Lördagar kl. 10–11.30. Start 7.9, 6 tillfällen. Gratis.

### ■ Stickcafé

Onsdagar kl. 13–15.30. Start 4.9. Ingen anmälan. Gratis.

**OBS! Du kan anmäla dig till ovanstående kurser från och med 14.8 kl. 10.00** på tfn 018 527 043 / 018 527 063 eller [www.folkhalsan.fi/aland](http://www.folkhalsan.fi/aland) eller Folkhälsans Allaktivitetshus, Skeppargatan 11 kl. 10–12. På webbsidan finns en TESTKURS där du kan prova att anmäla dig så att det flyter smidigt när det är dags.

I höst fortsätter även HERRliga gruppen, Måndagsmålarna, Lunchvännerna, discgolfen, lunchträffar för närståendevårdare m.m. Håll utkik i medierna.

Vid frågor, kontakta koordinatör för äldre och hälsa Erika Borenius-Kankkonen, tfn 018 527 043, e-post [erika.borenius-kankkonen@folkhalsan.ax](mailto:erika.borenius-kankkonen@folkhalsan.ax). Jag är på plats igen 12.8.





Kulturnämnden arrangerar  
**40-ÅRSJUBILEUM**  
och  
**INVIGNING**  
av  
**FOLKDRÄKTSMONTER**  
på  
**BIBLIOTEKET**

Fredagen den 5 juli kl 14:00



Biblioteket fyller 40 år i nuvarande lokaler och har fått en ny monter för Sottungas folkdräkter i present. Kom & fira med oss!

Vi bjuder på kaffe med dopp & överraskning.

**Varmt välkommen!**



# Misebilen 2024



## Lumparland, Klemetsby

Första torsdagen i månaden kl. 16.00-18.00

## Kökar, Karlby brandstation

Andra torsdagen i månaden kl. 13.00-14.30 Avvikande tur (9.5) = torsdag 23.5

## Hammarland, Kattby

Tredje torsdagen i månaden kl. 16.00-18.00

## Sottunga, vid affären

Kl. 14.00-15.45, enligt datum: 25.4, 27.6, 25.7, 22.8, 28.11 & 27.12

## Mariehamn & Jomala

	Måndagar	Tisdagar
16:00-16:30	Vikingterminalen	Österledens parkering
16:45-17:15	Lervik	Strandnäs skola
17:30-18:00	Baltichallen	Österkulla daghem
18:15-18:45	Stadshuset	Hantverkargränd, Jomala
19:00-19:30	S-market, norra P	Maxinge, södra P

### Sortera rätt för miljöns skull,

Misebilen tar emot återvinningsmaterial, farligt avfall och vissa typer av glas och textilier. Misebilen tar inte emot möbler, trädgårdsavfall eller farliga ämnen som asbest. Har du frågor om sortering? Tveka inte att höra av dig till oss på Mise!

  
[www.mise.ax](http://www.mise.ax)



# Ålands Södra Skärgårdsförsamling

## Gudstjänster juni 2024

- 9.6**      **3 söndagen efter pingst** Kollekt till Finska Missionssällskapet  
10.00 Högmässa i Föglö kyrka. P. Karlsson, K. Eriksson  
13.00 Högmässa i Sottunga kyrka. P. Karlsson, K. Eriksson
- 16.6**      **4 söndagen efter pingst** Kollekt till Kyrkans diakonifond  
13.00 Högmässa i Kökar kyrka. P. Karlsson, P. Hällund
- 22.6**      **Midsommardagen** Kollekt till Församlingens fonder  
13.00 Friluftsgudstjänst vid Kyrkbryggan P. Karlsson, P. Hällund  
Ta gärna kaffekorg med er.
- 23.6**      **5 söndagen efter pingst** Kollekt till Förbundet Kyrkans Ungdom  
10.00 Friluftsgudstjänst nere vid kyrkbryggan. P. Karlsson  
13.00 Friluftsgudstjänst nere vid Skage. P. Karlsson  
Ta gärna kaffekorg med er.
- 7.7**      **Apostladagen** Kollekt till Föreningen Franciskus på Kökar  
13.00 Festhögmässa i Kökar kyrka. P. Charles Talley O.F.M. predikan, P. Karlsson  
liturg, P. Hällund kantor

## Övrig verksamhet

- |  |  |
|--|--|
| <b>Franciskusfesten 5-7 juli</b>       | Se separat annons i bladet.  |
| <b>Andakter på Annagården</b>          | 12.6, 27.6 kl. 14.30 med Peter Karlsson                                |
| <b>Andakter på Sommarängen</b>         | 10.6, 24.6 kl. 13.30 med Peter Karlsson                                |
| <b>Konsert i Kökar kyrka</b>           | 13.6 kl. 20.00 Blåsorkestern Saimaa                                    |
| <b>Poesiafton i Kökar kyrka</b>        | 19.6 kl. 19.00 Miira Sippola, Elo Viiding, Tommi Pirkko, Mikko Perkola |
| <b>Psalmsångskonsert i Kökar kyrka</b> | 5.7 kl. 20.00 med Philip Hällund och Kören Kökar Röster.               |
| <b>Konsert i Kökar kyrka</b>           | 6.7 kl. 20.00 med Force Machaut  |

### KONTAKT

Kansliet är öppet onsdagar kl. 9-11 tel. 50010, **Kyrkoherde** Peter Karlsson 0457 5243 628  
[chester.karlsson@evl.fi](mailto:chester.karlsson@evl.fi), **Ekonom** Anita Hildén 0457 3431 538 [anita.hilden@evl.fi](mailto:anita.hilden@evl.fi), **Församlingsmästare** Föglö  
Clifford Ellingsworth 0457 548 3069, **Vaktmästare** Kökar, Dominic Karlman 0457 344 5166, **Husmor** Kökar,  
Linnea Eriksson 0400 501 853. Hemsida: [www.alandssodra.fi](http://www.alandssodra.fi)





## BIBLIOTEKETS ÖPPETTIDER SOMMAREN 2024

(Dagar med avvikande öppettider har markerats i **fet** stil.)

### JUNI

Mån 3	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
<b>Mån 10</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
Mån 17	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Tis 18	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Mån 24	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Tis 25	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00

### JULI

Mån 1	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Tis 2	13:30 – 15:30
<b>Mån 8</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
<b>Tis 9</b>	13:00 – 15:00
Mån 15	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Tis 16	13:30 – 15:30
<b>Mån 22</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
<b>Tis 23</b>	13:00 – 15:00
<b>Mån 29</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
<b>Tis 30</b>	13:00 – 15:00

### AUGUSTI

<b>Mån 5</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
<b>Tis 6</b>	13:00 – 15:00
<b>Mån 12</b>	9:00 – 11:00 och 19:30 – 21:00
<b>Tis 13</b>	13:00 – 15:00
Mån 19	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00
Mån 26	13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00

Därefter återgång till ordinarie öppettider:  
måndagar 13:30 – 15:30 och 19:00 – 21:00

## Kontakt

### Redaktör:

Pia Lindholm

Kommunkansliet  
22720 Sottunga

(018)-55125

sottunganytt@sottunga.ax

Besök oss på vår webbplats:  
[www.sottunga.ax](http://www.sottunga.ax)

Nästa nummer av  
Sottunganytt utkommer  
3.7.2024.

Stopptid för material är  
30.6.2024 kl. 18.00

## Nya biblioteksböcker

Maria Adolfsson, *Tiga som muren*

Johan Anderblad och Filippa Widlund,  
*Bojan och bärgningsbilen*

Tom Birkett, *Nordisk mytologi: legender  
om gudar, jättar, hjältar och monster*

Paulo Coelho, *Bågskytten*

Karin Erlandsson, *Träden står tätt*

Anna Härmälä, *Singelmamman*

Nilla Kjellsdotter, *Tills natten är slut*

Jonas Moström och Arne Dahl, *Skaparen*

Kristina Ohlsson, *Frälsarkransen*

Liv Wentzel, *Neptunihusets hemlighet*

Jujja Wieslander, *Mamma Mu blir ledsen*

Tom-Stefan Witting och Jane  
Witting, *Nycklar till Nervsystemet - lås upp  
din innersta potential*

Naomi Wolf, *Se odjuret i vitögat*